

ОРГАНИЗАЦИЯ  
ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ

СОВЕТ  
БЕЗОПАСНОСТИ



Distr.  
GENERAL

S/13907  
25 April 1980  
RUSSIAN

ORIGINAL: ENGLISH

ПИСЬМО ПОСТОЯННОГО ПРЕДСТАВИТЕЛЯ ИТАЛИИ ПРИ ОРГАНИЗАЦИИ  
ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ ОТ 24 АПРЕЛЯ 1980 ГОДА НА ИМЯ  
ГЕНЕРАЛЬНОГО СЕКРЕТАРЯ

Имею честь информировать Вас о том, что 22 апреля 1980 года в Люксембурге девять государств-членов Европейского сообщества сделали следующее заявление о событиях в Южном Ливане и положении Временных сил Организации Объединенных Наций в Ливане (ВСООНЛ):

1. Министры иностранных дел девяти государств-членов Европейского сообщества, собравшиеся 22 апреля в Люксембурге, рассмотрели недавние события, касающиеся Сил Организации Объединенных Наций по поддержанию мира в южной части Ливана.

2. Они выразили свою глубокую обеспокоенность в связи с недавним убийством солдат Сил и особенно в связи с жестоким хладнокровным убийством 18 апреля двух невооруженных солдат ирландского контингента нерегулярными силами майора Хаддада.

3. Министры сослались на свое заявление от 11 сентября 1979 года, подтверждающее поддержку ими независимости, суверенитета и территориальной целостности Ливана и призывающее все стороны оказать полную поддержку операциям ВСООНЛ и соблюдать решения Совета Безопасности. Они выразили весьма серьезную озабоченность в связи с тем, что продолжают вооруженные нападения на персонал, установки и оборудование ВСООНЛ и что по-прежнему создаются препятствия на пути осуществления Силами эффективно и во всем районе их операций мандата по поддержанию мира, полученного от Совета Безопасности.

4. Страны Девятки считают, что чрезвычайно важно принять меры по обеспечению того, чтобы ВСООНЛ могли выполнять в полном объеме возложенные на них задачи, и они поддерживают усилия предоставляющих контингенты стран по обеспечению принятия этих мер в настоящее время. Они отмечают, что Совет Безопасности, как это было выражено Председателем Совета от имени его государств-членов 18 апреля, намерен принять такие решительные меры, которые в условиях данного положения являются необходимыми для того, чтобы дать ВСООНЛ возможность безотлагательно взять полный контроль над всем районом операций вплоть до международно признанных границ.

5. Министры иностранных дел стран Девятки решительно призывают все заинтересованные стороны оказывать полную поддержку мерам, указанным в решении Совета Безопасности, с тем чтобы ВСООНЛ имели возможность полностью выполнить важную миссию по поддержанию мира, порученную им от имени международного сообщества".

Буду весьма признателен за распространение этого письма в качестве документа Совета Безопасности.

Умберто ЛА РОККА  
Посол